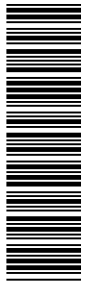
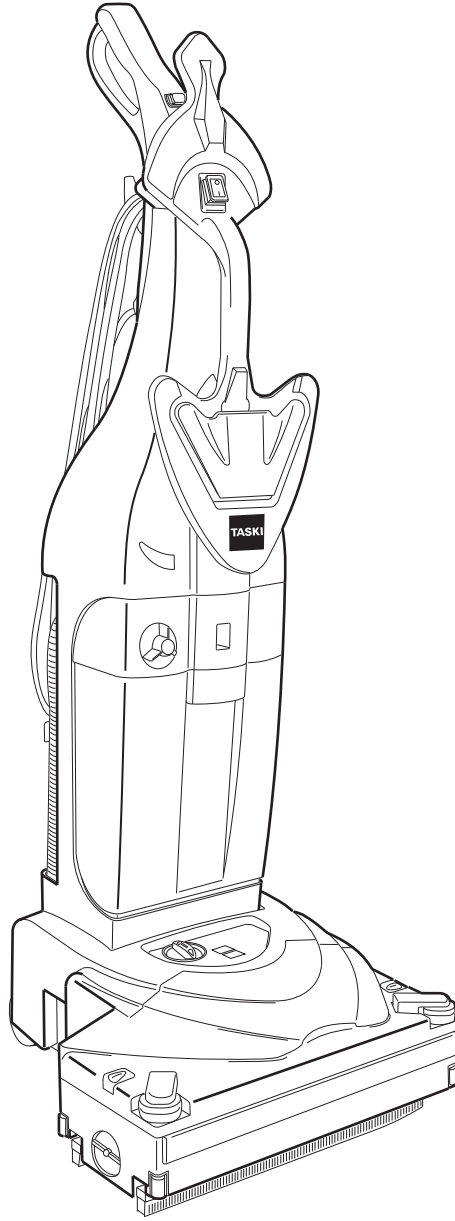


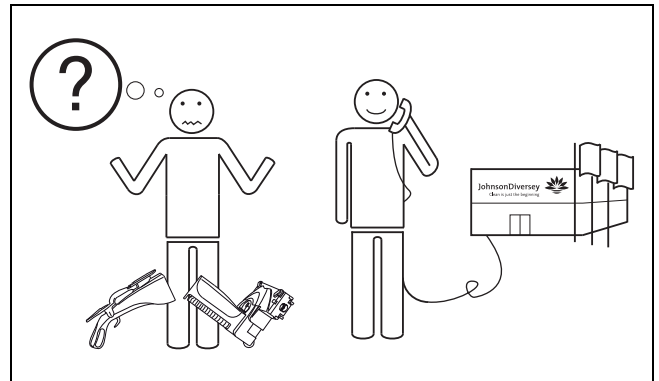
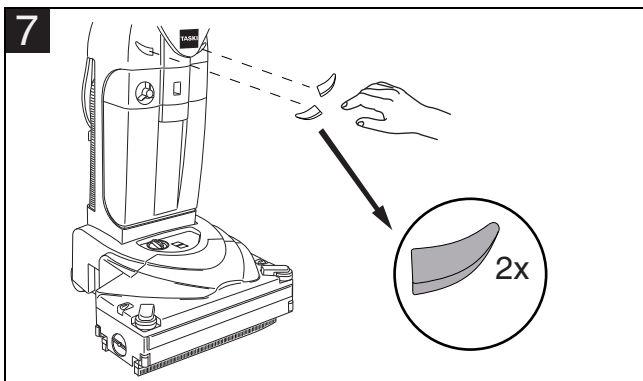
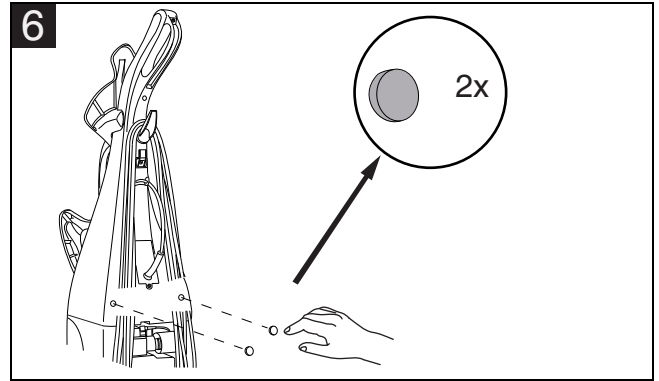
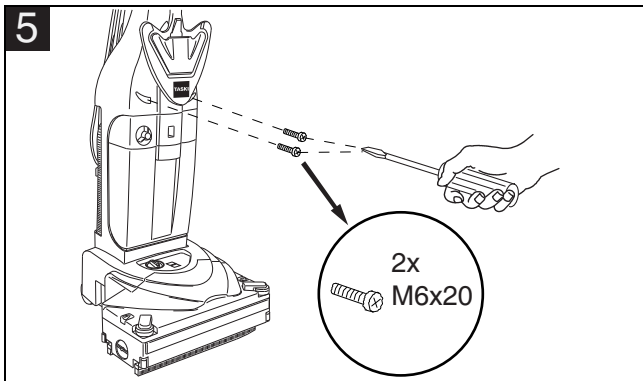
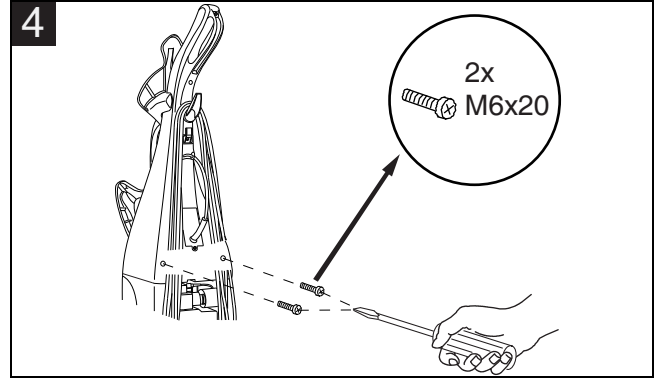
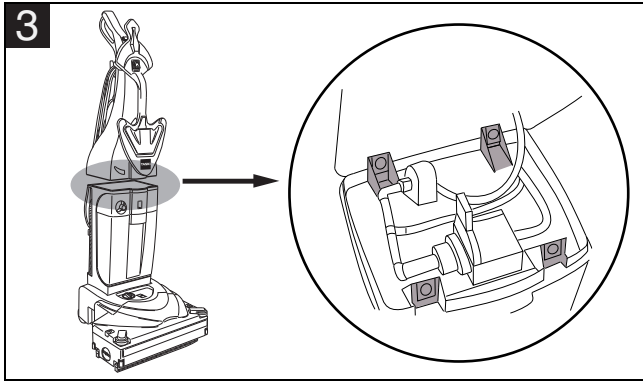
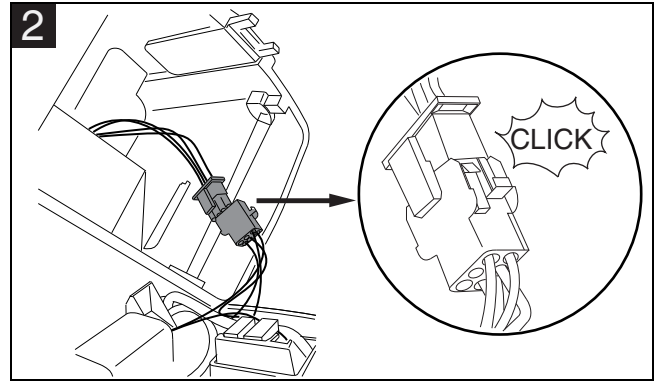
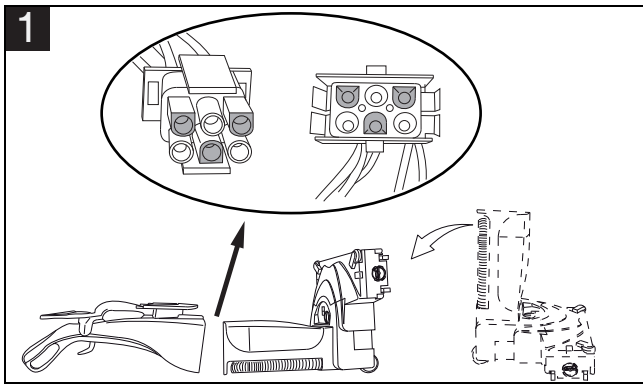
TASKI

swingo 150



V005 / 12089-59 0921

Swingo 150



Translation of the original Instructions of Use



ATTENTION!

Before first start-up, it is essential that you read the instructions of use and the safety notes carefully.

Keep the instructions of use in an easily accessible place so that they can be consulted at any time.

Symbols



Non-observance of this information can endanger people and / or cause severe damage!



Non-observance of this information can lead to malfunctions and property damage!



Indicates important information about economical use. Non-observance of this information could lead to malfunctions!

- Marks work steps that you must carry out in turn.

Intended use of machinery

The swingo 150 is used for the cleaning of hard floor surfaces according to these instructions of use.

This machine is suitable for commercial use, such as in hotels, schools, washrooms, shopping centres, offices and rental businesses.

Content

Safety instructions	24
Translation of the original EU Declaration of Conformity	25
Overview	25
Preparation for operation/Operation	26
Beginning work	27
End of operation	27
Service, maintenance and care	29
Disposal	29
Transport	29
Malfunctions	30
Technical data	30
Accessories	30

Safety instructions

Due to their design and construction, TASKI machines comply with health and safety requirements of the EC guidelines and therefore carry the CE sign.



Persons (including children) who are not able to use this machine safely due to their physical, sensory or mental capabilities or their lack of experience or knowledge may not operate this machine without supervision or instruction by a person responsible for their safety!

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.



Do not use this machine in rooms in which explosive or easily inflammable materials (e.g. petrol, solvent, fuel oil, dusts etc.) are stored or processed. The electrical or mechanical components could cause these materials to ignite. The machine must not be used in rooms subject to electromagnetic fields (electrosmog).



Do not use this machine to vacuum toxic, poisonous, caustic or irritating substances (e.g. hazardous dusts, etc.). The filter system will not adequately retain these kinds of materials. A possible impairment of the health of the user and of third parties cannot be excluded.



While operating the machine, take note of the surrounding area and pay particular attention to third parties and children!



The machine may only be used by persons who have been suitably instructed in its use.



In case of damage to parts that could affect safety, such as the tool cover, power supply cord or covers that prevent access to current-carrying parts, the operation of the machine must be stopped immediately!



Regularly check the power supply cord for tearing or aging, and do not put the machine into operation if it is not in a safe and suitable condition!



Caution:

Repairs to mechanical or electrical parts of the machine must only be undertaken by JohnsonDiversey authorised customer service workshops or experts who are experienced in all relevant safety regulations.

Minimum requirement for the power supply cord H05VV-F2x1.0.



Caution:

This machine is only intended for use in dry areas, and must not be used or stored in the open air or under damp conditions.



Caution:

Pay attention to the accident prevention regulations!



Caution:

Only use the tools that are defined in these Instructions for Use under Accessories or that have been recommended by the TASKI specialist (Page 30), as other tools could impair the safety of the machine.



Caution:

The protection of persons is based on the special national regulations and the information from the detergent producer!



Caution:

It is forbidden to plug in or unplug the main power supply cord with wet hands!



Caution:

Take care not to damage the power supply cord by driving over it. Avoid crimping, tearing or damaging the power supply cord through heat, oil, or sharp objects!



Caution:

Please check that the voltage stated on the machine label is the same as the voltage rating of the plug socket!

Important! Switch the machine off when you:

- e.g. carry out cleaning or maintenance work, or convert the machine to another function
- store it in a suitable room to avoid any unauthorised use of the unit
- leave it standing without supervision

You should also pull the plug out of the mains socket.

Store the machine in a dry, dust-free room with a corrosion-free atmosphere.

The temperature must not fall below +10 °C or exceed +35 °C. Low temperatures, damp and dust can significantly reduce the service life of the electrical components.

Translation of the original EU Declaration of Conformity

We hereby declare that the product described below conforms to the relevant safety- and health-related requirements of the appropriate EU Directive both in this basic design and construction and in the version marketed by us.

This declaration shall cease to be valid if modifications are made to the product without our approval.

Product: **Scrubber dryer**
 Name: **swingo 150**
 Model: **CO150.5 (230V/50Hz, 1100 W)**
CO150.5C (120V/60Hz)

Serial number: refer to the rating plate on the **machine**

Trademark:



Manufacturer: Lindhaus s.r.l, 35127 Padova - Italy

Applicable EU Directives:

DIRECTIVE 98/37/EG OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL dated 22nd June 1998 for the harmonisation of the legal and administrative regulations of the member states with regard to machines.

DIRECTIVE OF THE COUNCIL dated 19th February 1973 for the harmonisation of the legal regulations of the member states with regard to electrical equipment for use within certain voltage limits (73/23/EEG)

DIRECTIVE OF THE COUNCIL dated 3rd May 1989 for the harmonisation of the legal regulations of the member states with regard to electromagnetic compatibility (89/336/EEG)

Harmonised standards applied:

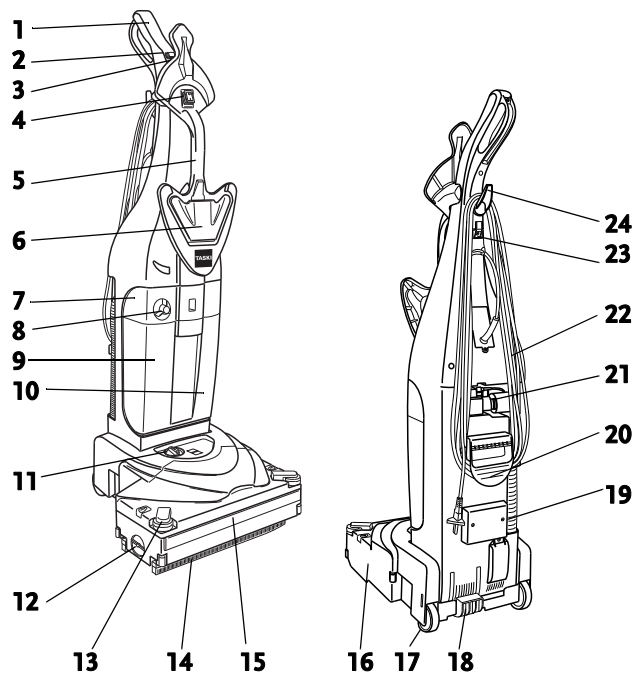
EN60335-1:2002+ A11:2004 + A1:2004 + A12:2006 + A2:2006
 EN60335-2-2:2003 + A1:2004 + A2:2006
 EN50336:2003 + A1:2006

Through internal measures, it has been ensured that series-production units conform to the requirements of current EU Directives and relevant standards at all times.

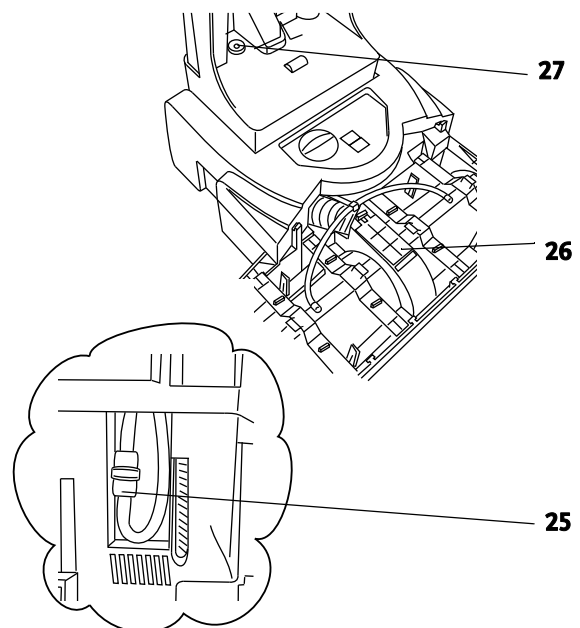

 Massaro Michele

The signatories act on behalf of company management and with full power of attorney.

Overview



- 1 Handle
- 2 Water pump switch (illuminated)
- 3 Suction motor switch (non-illuminated)
- 4 Main switch
- 5 Transport handle, front
- 6 Tank unlocking device
- 7 Filter housing
- 8 Dosing cap
- 9 Solution tank
- 10 Recovery tank
- 11 Brush pressure control
- 12 Unlocking device for brush-holder cover
- 13 Side bumper
- 14 Squeegee
- 15 Front bumper
- 16 Squeegee body
- 17 Wheels
- 18 Foot pedal
- 19 Suction hose
- 20 Transport handle, rear
- 21 Hose connection
- 22 Power supply cord
- 23 Cable hook
- 24 Upper cord holder



- 25 Pump protection filter
- 26 Suction channel service cover
- 27 Sponge filter

en

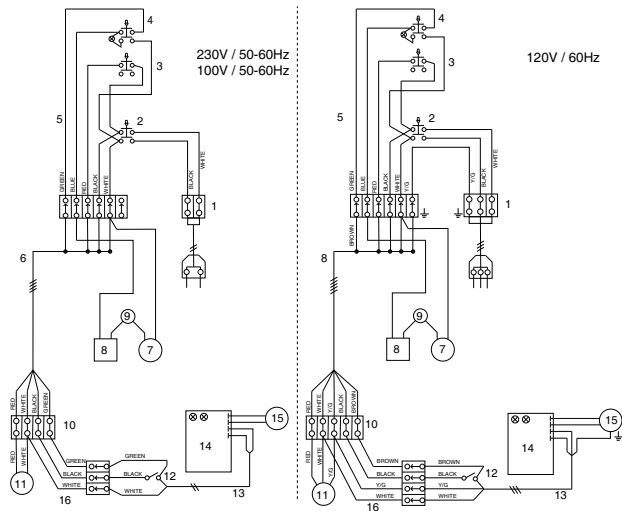
Preparation for operation/Operation



Before the machine can be put into operation, you must connect the two parts of the machine electrically and screw the handle onto the body of the machine.

Use the assembly instructions on page two of these instruction of use.

Electrical diagram

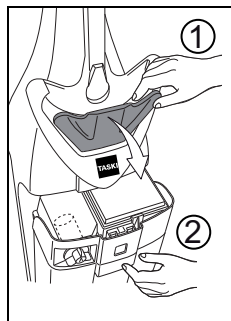


- 1 - Terminal block
- 2 - Main switch
- 3 - Vacuum switch
- 4 - Pump switch
- 5 - Wires kit electric panel
- 6 - Wires kit upper housing
- 7 - Pressostat (for pump version)
- 8 - Pump or Electro valve
- 9 - Thermal protector pump
- 10 - Terminal block
- 11 - By-pass vacuum motor
- 12 - Microswitch
- 13 - Wires kit base
- 14 - Circuit board
- 15 - Brush motor
- 16 - Wire kit vac/base

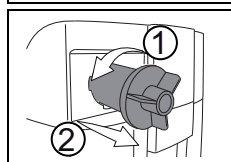
Filling water



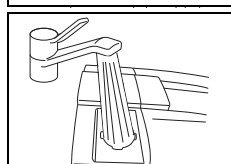
Caution:
Maximum permissible water temperature 35 °C/95 °F.



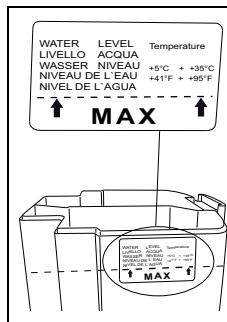
- Remove the tank from the machine by pulling the tank unlocking device (1).
Hold the tank (2) with your other hand (2) so that it cannot fall out of its bracket while being unlocked. Pull the water tank out of the bracket.



- Remove the dosing cover. The dosing cap can be removed from the filter housing by turning it to the left.



- Fill up the fresh water tank up to the mark.



- The mark is indicated by a label on the side of the fresh water tank.

Dosage:



Caution:
Wear protective gloves, goggles and the corresponding (protective) work clothing when handling chemical products!

Only use chemical products recommended by the manufacturer.

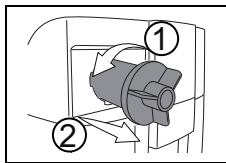


Caution:
Using other chemicals (e.g. chemicals containing chlorine or hydrochloric acid) can damage or destroy the machine.

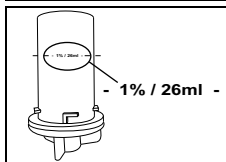
The dosing cap is marked for a 1% cleaning solution.

Dosing example:

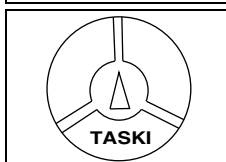
Dosage	Tank capacity	Dosing aid
1%	MAX	1 x MAX



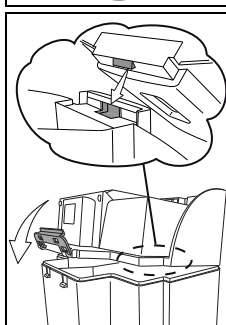
- Use the dosing cap for the dosing. The dosing cover can be removed from the filter housing by turning it to the left.



- Fill the dosing cap with cleaning water up to the marked level (26 ml = 1%). Empty the contents of the dosing cap into the fresh water tank.



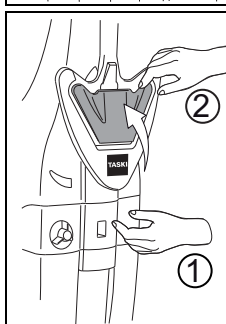
- Return the dosing cap back to the opening provided.
Ensure that the dosing cap is turned in exactly as shown in the illustration. The Taski lettering must be at the bottom. Only in this way do the ribs on the dosing cap fit into the cutouts provided in the tank.



- Fit the filter housing onto the tank and lock it into place.

In doing this, ensure that the filter housing lies correctly on the tank. The locking device on the front side of the tank is designed for this. (See the detail in the illustration).

The tank could open by itself during cleaning.



- Replace the tank (1) in the machine again until it locks into place and press the tank unlocking device (2) into place again.

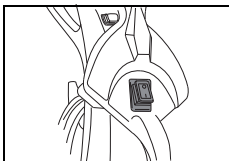
Beginning work



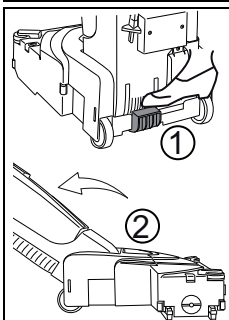
Caution:
Before starting the cleaning, check that there are no objects such as metal parts, screws, etc. lying on the floor.

These objects could damage the machine if they are sucked up!

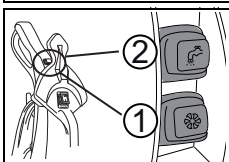
- Plug the power supply cord into the mains socket.



- Press down the main switch to turn the machine on. (The switch will light up).



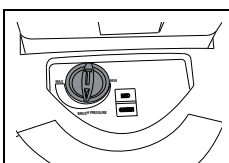
- Hold the machine firmly by the handle and bring it into the working position (2) by pressing the red foot pedal (1).
The electrical brushes switch on.



- Press the suction switch (1) to switch on the suction unit (no lamp).
- Press the water pump switch (2) to switch the water pump on (the lamp lights up).



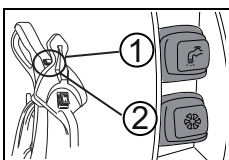
Caution:
If the red control display „Brush pressure“ lights up, correct the brush height as described below.



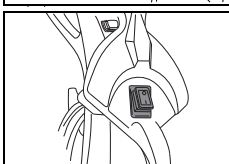
- Adjust the brush height by turning the controller until the green display lights up.

LED display	Status display
Display, green	Brush height correctly adjusted
Display, red	Correct the brush height. Turn the adjustment button to the right for more, or to the left for less brush pressure.

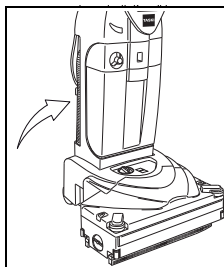
End of operation



- Switch off the water pump (1).
- Allow the suction unit to run for 10 seconds more so that the remaining water will be sucked out.
- Switch off the suction unit (2).



- Switch the machine off (main (ON/OFF) switch + plug).



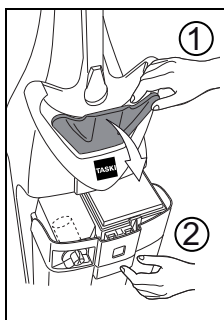
- Lock the machine in the vertical position.

- Wind the mains cord around the cable hooks.

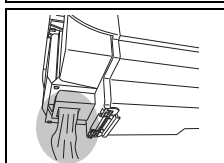
Emptying the tank



Caution:
Switch off the machine (main (ON/OFF) switch + plug) when you are carrying out work on the machine!

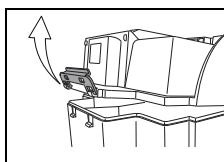


- Remove the tank from the machine by pulling the tank unlocking device (1).
Hold the tank with your other hand (2) so that it cannot fall out of its bracket while being unlocked, and pull the water tank out of the bracket.



- Empty the soiled solution from the tank through the opening provided on the rear of the tank.

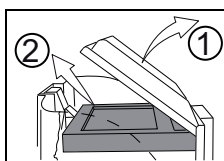
Cleaning the tank



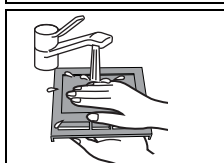
- Remove the filter housing from the tank. To do this, open the unlocking device on the rear of the tank.

- Flush out the tank with water and clean it with a damp cloth.

Washing out the motor protection filter



- Remove the motor protection filter from the transparent filter protection above the filter housing.



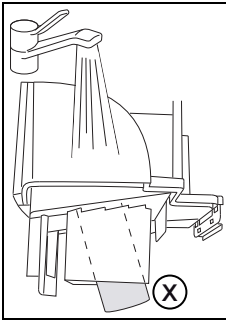
- Wash out the motor protection filter under running water.
- After washing out the motor protection filter, wring it out so that the water can flow away.



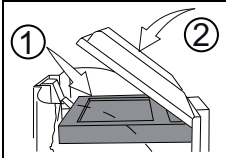
Caution:
Do not reinstall the motor protection filter before it is completely dry again.

Washing out the filter housing and the float

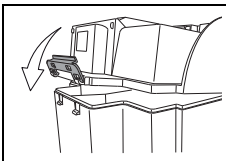
- Remove the motor protection filter from the filter protection before you wash out the filter housing.



- Wash out the filter housing and the float (X), which is located on the underside of the filter housing, under running water.

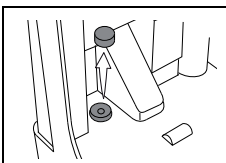


- Reinstall the dry motor protection filter.



- Place the filter housing on the tank and latch it into place (see page 26).

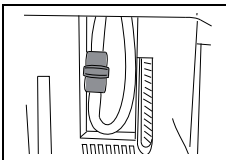
Cleaning the sponge and pump protection filter



- Remove the light-blue sponge filter using a pair of pliers.

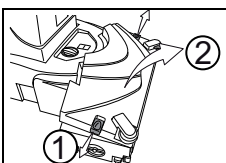


Wash out the sponge filter monthly.
Replace the sponge filter if necessary.

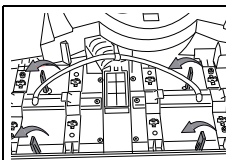


- The pump protection filter should be replaced once a year.

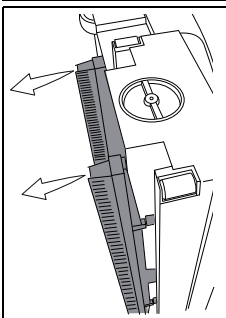
Washing out the squeegee



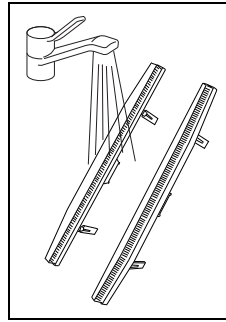
- Open the cover of the brush housing by releasing the unlocking device at the side.



- Turn the four yellow clips to the left to release the squeegees.



- Bring the machine onto its side to remove the squeegees.

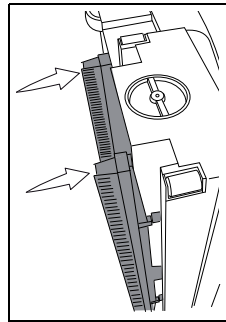


- Wash out the squeegees under running water.



Check the condition of the suction lips before installing.

Bristles that are too short or damaged suction lips could impair the cleaning result!



- Replace the squeegees in the squeegee body. In doing this, note that the front and rear squeegees are different. The position is given on the front side of the squeegee (FRONT + REAR).

Replacing the brush rollers



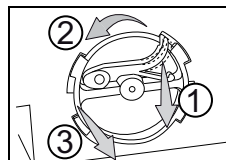
Caution:

Danger of injury by sharp objects.
Wear gloves for your own protection!

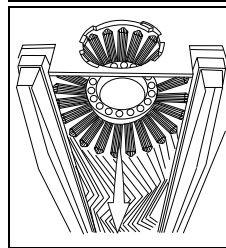


After every use, check the brush roller for wear.

Bristles that are too short or a damaged brush roller could damage the floor surface and impair the cleaning result!

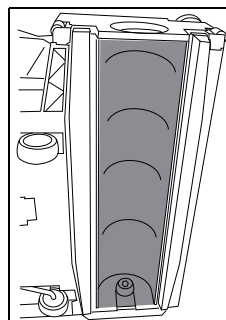


- Lay the machine on its side so that the side brush holder points upwards.
- Press the rotation lock (1) and turn the brush holder (2) counterclockwise and pull it out of the housing (3) in order to remove it.



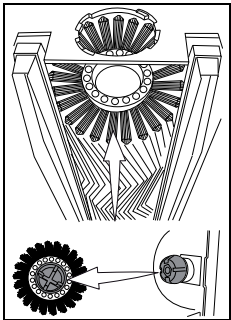
- Remove the brush roller.
- Clean the brush roller.

Cleaning the brush housing

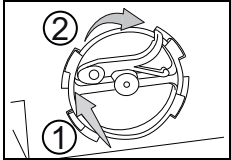


- Clean the brush housing using a damp cloth.

Installing the brush roller

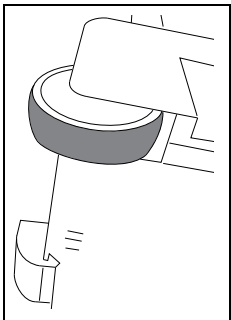


- Reinstall the brush roller.
In order to reinstall the brush roller, you must set the white carrier on the roller onto the white carrier in the squeegee body.
The ribs on the carrier on the brush roller must be inserted into the correct cut-outs on the carrier on the squeegee body.



- Refit the brush holder and turn it clockwise until the rotation lock latches into place.

Cleaning the transport wheels



- Always clean the running surfaces of the transport wheels with a damp cloth before and after using the machine.
The transport wheels could become dirty when being transported over asphalt.

Cleaning the machine



Caution:
Never clean the machine with high water pressure or a water hose.
Water penetrating into the machine can lead to serious damage to mechanical or electrical parts and could thereby also lead to injuries to persons.

- Pull the power supply cord out of the mains socket.
- Wipe down the machine with a damp cloth.

Service, maintenance and care



Caution:
Only TASKI branded spare parts must be used, otherwise warranties and liabilities will be omitted!

The correct maintenance of the machine is a precondition for error-free operation and a long service life.

Symbols:

◇ = after use, ◇◇ = every week, ◇◇◇ = every month

Activity	◇	◇◇	◇◇◇	page
Washing out the squeegee	●			28
Cleaning the brush roller	●			28
Periodically check the length of the bristles		●		
Replace the brush rollers			●	28
Suction channel service cover	●			25
Clean/replace the motor protection filter		●		27
Wash out the sponge filter			●	28
Pump protection filter		●		28
Clean the machine with a damp cloth	●			29
Clean the transport wheels		●		29

Service intervals

TASKI machines are high quality machines that have been checked for safety at the factory by authorised inspectors. Electrical and mechanical components are subject to wear and/or ageing after longer periods of use.

- In order to maintain operational reliability and availability for use, a service must be carried out once a year.
Shorter intervals are necessary in case of rough environments or special conditions of use and/or inadequate maintenance.

Service centre

Should you contact us due to a malfunction or for placing an order, please always state the type, description and the serial number of your machine. You can find this information on the name plate of your machine, and the address of your nearest TASKI partner can be found on the last page of this manual.

Transport

Ensure that the machine is firmly lashed down and secured in the transport vehicle.

Disposal

When it has reached the end of its operational life, the machine and its accessories must be disposed of according to the national regulations.

Malfunctions

Malfunction	Possible causes	Troubleshooting	page
Machine does not run	Not turned on	• Turn on	27
	Power supply cord not properly plugged into the mains socket	• Check	
	Power supply cord defect	• Call your service partner	
	Motor not turning	• Call your service partner	
	Main switch defect	• Call your service partner	
Brush roller does not turn	The machine is not in the working position	• Place the machine in the working position	27
	The motor turns, but not the brush	• Drive defective • Call your service partner	
Poor vacuum performance	Motor protection filter dirty	• Clean or replace the motor protection filter	27
	Suction hose not connected	• Check	

Technical data

Name	swingo 150		
	CO150.5	CO150.5C	
typ			
Rated voltage	230V~	120V~	DC
Frequency	50	60	Hz
Rated power	1100	1100	W
Machine weight	12.7	12.7	kg
Dimensions max. (L x B x H) (ready for operation)	43x38x112	43x38x112	cm
Assessed sound level LPA according to EN 60704-1	74	74	dB(A)
Electrical protection class	II	II	

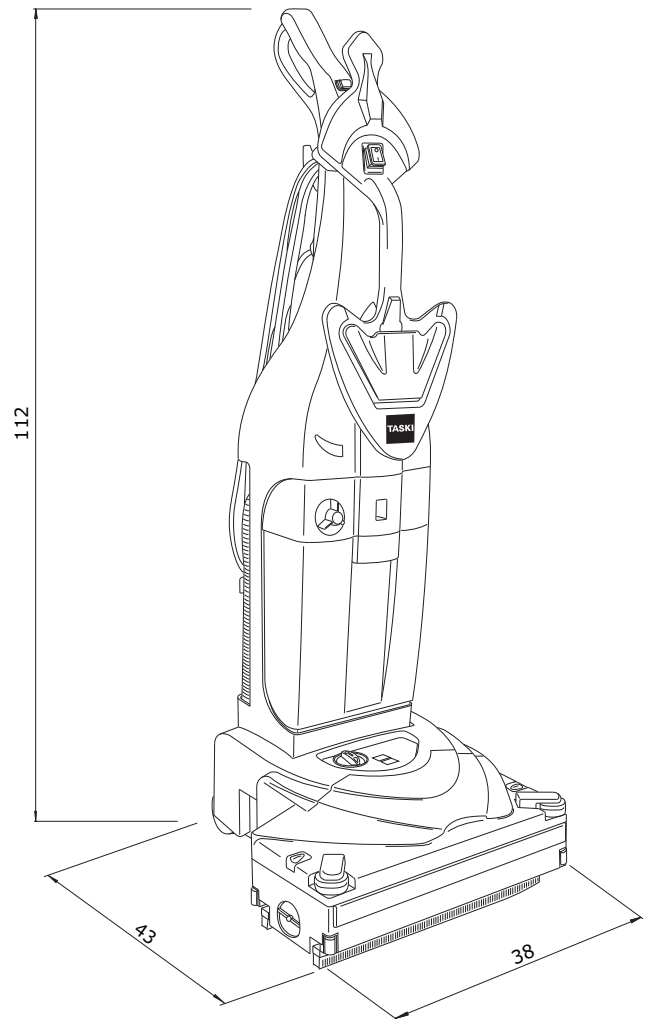
Accessories

Article		swingo 150
7516236	Brush roller medium black	X
7516237	Brush roller hard red	X
7516546	Squeegee set	X

Dimensions of the machine

Dimensions in centimetres!

swingo 150

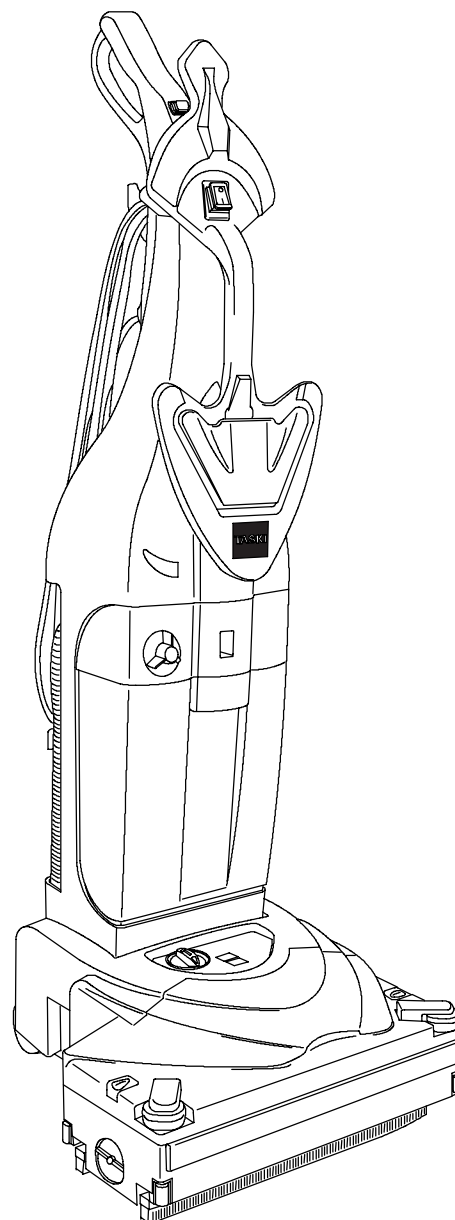


TASKI

Ersatzteilliste Liste des pièces de rechange Spare parts list

TASKI swingo 150 E

TASKI swingo 150 E		Type	Serie
7516209	150 E	EURO	CO150.X 01
7516210	150 E	SEV	CO150.X 01
7516211	150 E	UK	CO150.X 01
7516212	150 E	CSA	CO150.X 01
7516674	150 E	CHINA	CO150.X 01
7516675	150 E	JAP	CO150.X 01
7516676	150 E	AUS	CO150.X 01



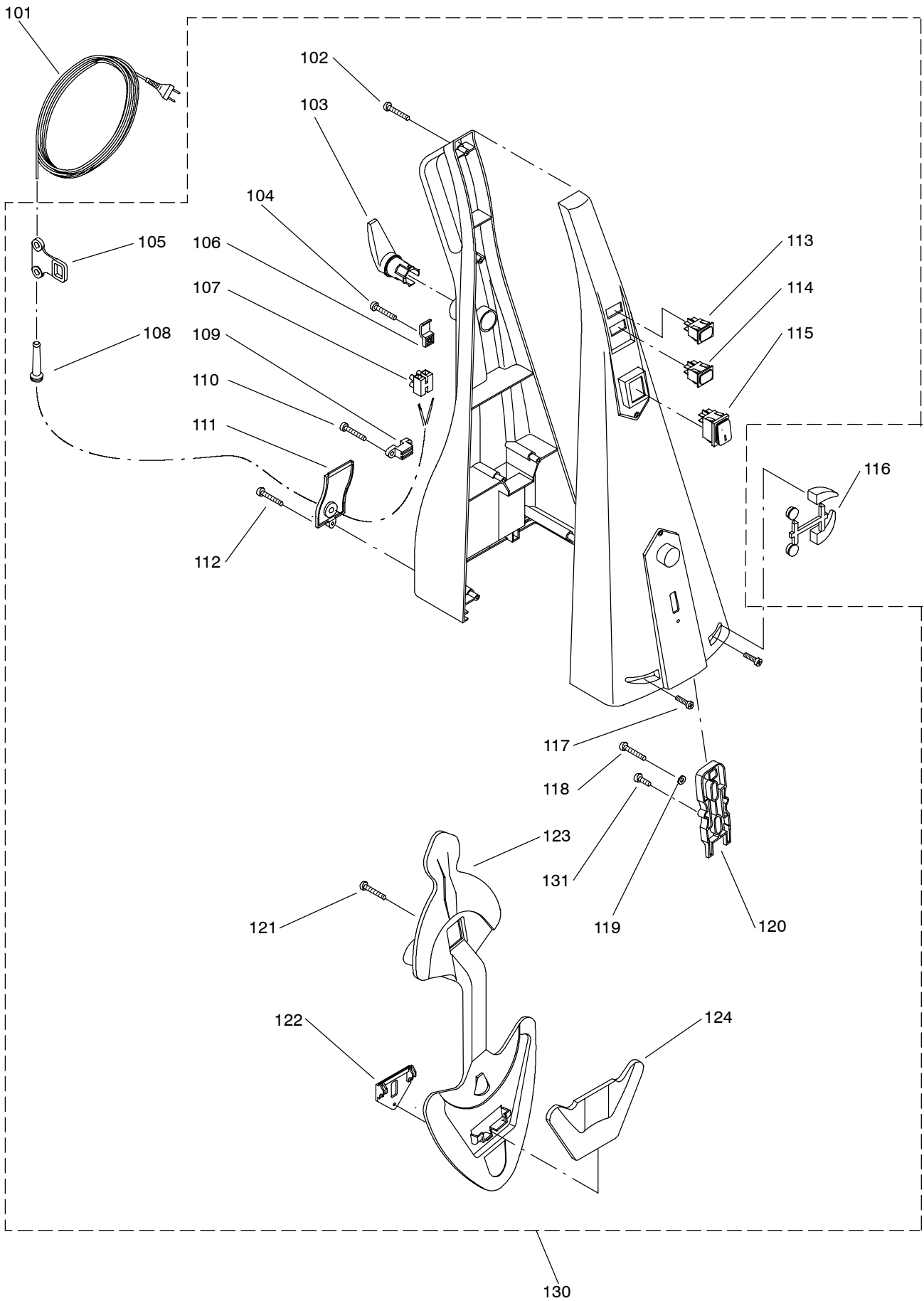
JohnsonDiversey

JohnsonDiversey
Postfach CH-9542 Münchwilen
Telefon +41 71 969 27 27 Fax +41 71 969 22 53

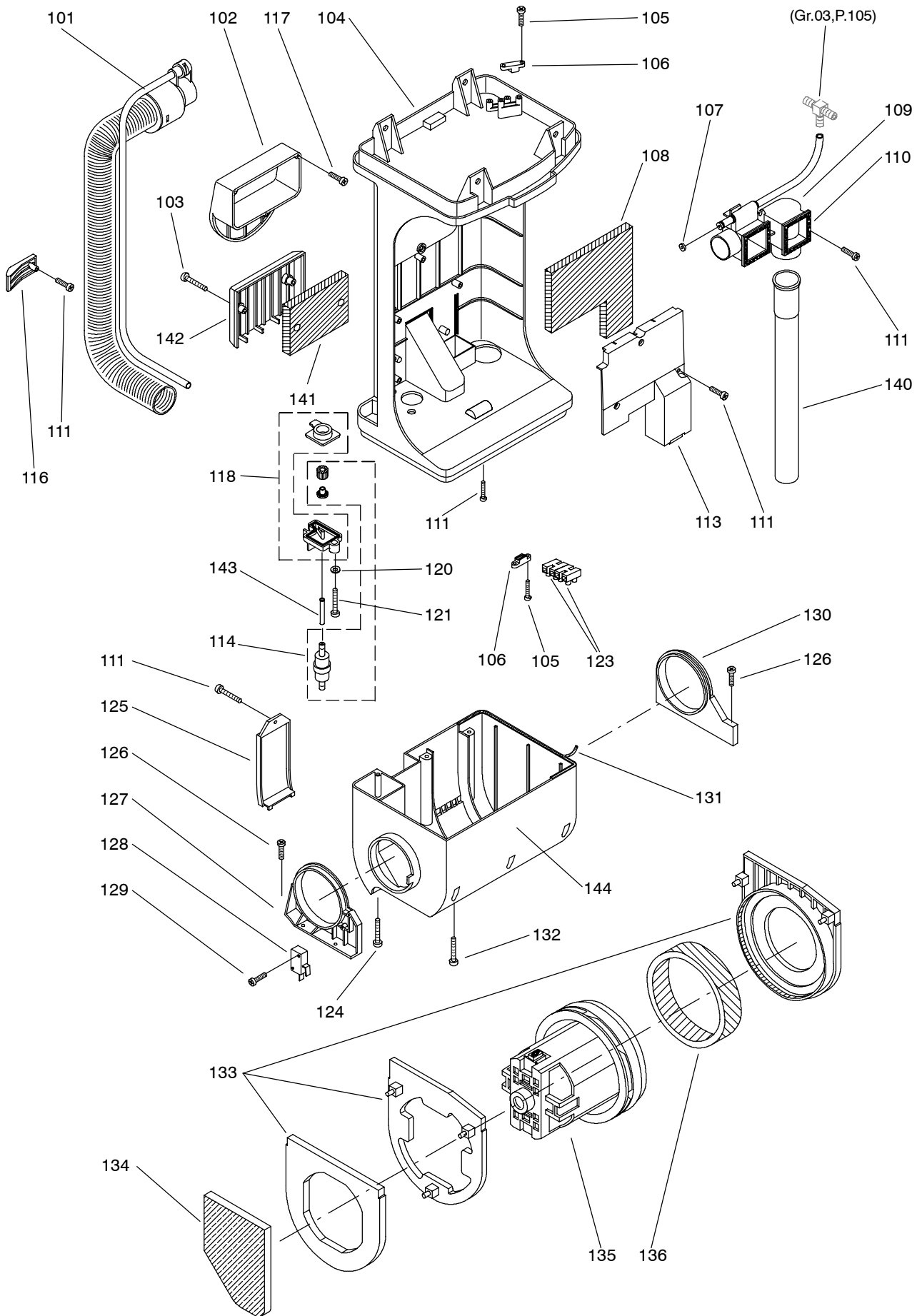
Ausführung/Execution; List(e) /1
27.08.2009 SPS

S007112					TASKI swingo 150E	TASKI swingo 150E	TASKI swingo 150E
Pos. No.	Artikelnr. Article No. Item No.	Bestellnr. No. de com Order No.	Model	Stck. Piè. Qty.	Bezeichnung	Designation	Description
1	S007113			1.00	Griff	Poignée	Handle
2	S007114			1.00	Saugaggregat	Agrégat d'aspiration	Vacuum unit
3	S007115			1.00	Tank, Pumpe	Réservoir,Pompe	Tank, Pump
4	S007116			1.00	Bürstenantrieb	Entraînement de brosse	Brush drive
5	S007117			1.00	Elektroschema	Schéma électrique	Electrical diagram

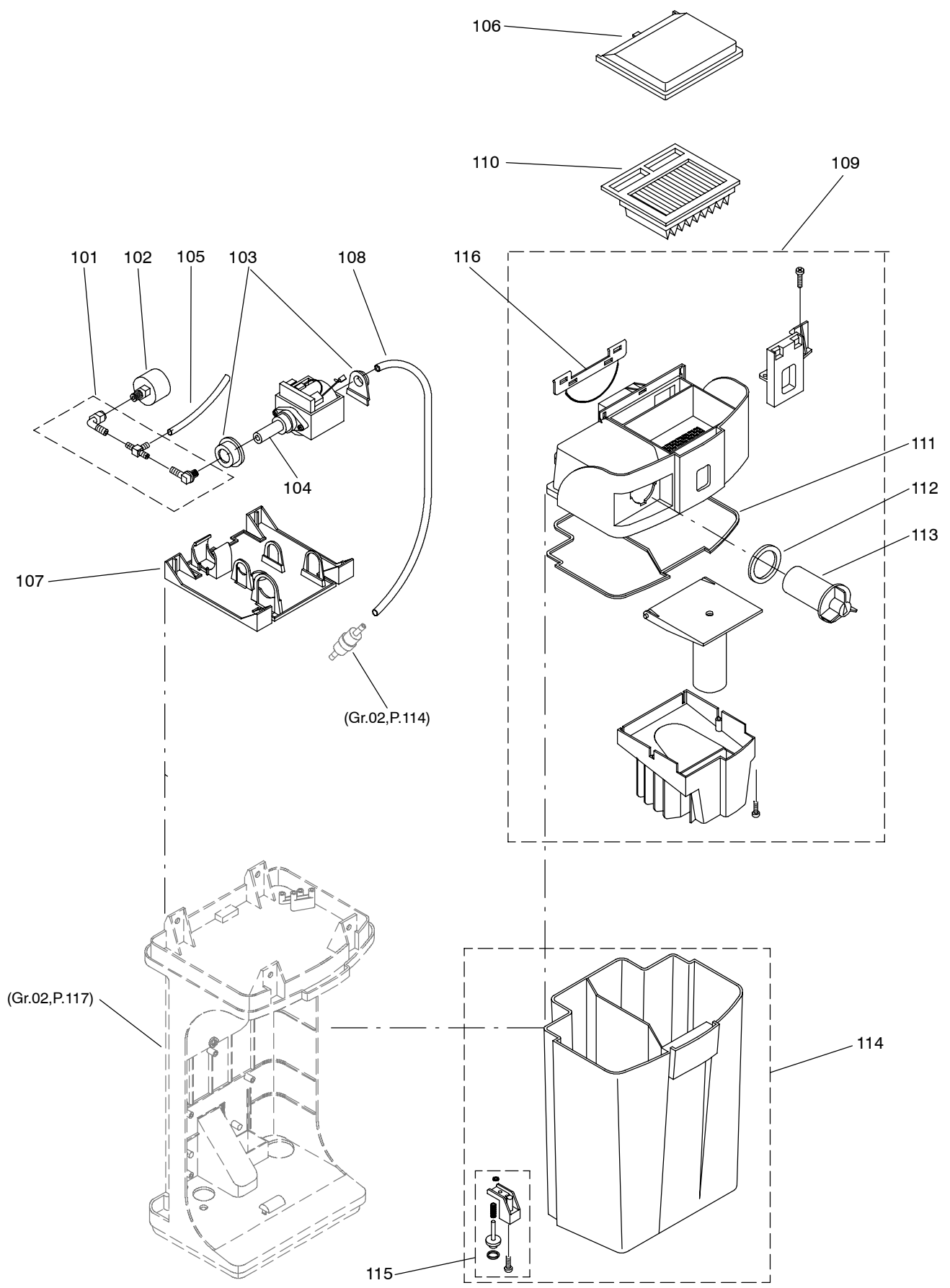
S007113					Griff	Poignée	Handle
Pos. No.	Artikelnr. Article No. Item No.	Bestellnr. No. de com Order No.	Model	Stck. Piè. Qty.	Bezeichnung	Designation	Description
101	30013-15	4101670		1.00	Netzkabel 2L Euro	Câble d'alimentation Euro	Main Cord Euro
101	14602-36	4123192		1.00	Netzkabel 2L UK	Câble d'alimentation 2L UK	Main cord 2L UK
101	30013-13	4101660		1.00	Netzkabel 2L SEV	Câble d'alimentation ASE	Main Cord SEV
101	30013-21	4122009		1.00	Netzkabel 2L CSA	Câble d'alimentation 2P 120V	Main Cord 2P 120V 15m
102	1840/020	4114420		6.00	PT-Schr LK KS KA40x35	Vis pour plastique KA 40x35	Screw For Pastic KA 40x35
103	3303/414	4128392		1.00	Kabelhaken	Crochet de câble	Cable Hook
104	1854/22	4080720		1.00	L-BI-Schr KS Sp 3,9x16	Vis à tête cyl. C 3,9x16	Pan Head Tapp.Screw C 3,9x16
105	3303/415	4128394		1.00	Gummi-Kabelzugentlastung	Etrangleur caoutchoc	Rubber Strain Relief
106	3303/416	4128395		1.00	Haken	Crochet	Hook
107	4016/202	4047420		1.00	Klemmenleiste 2-Pol 2.5 mm ²	Serre-fils 2-pôles	Connection Bloc 2-Ways
108	3303/396	4120920		1.00	Knickschutztülle	Douille anti-flambage	Cable Grommet
109	3303/258	4080570		1.00	Bride	Bride	Clamp
110	1854/225	4061690		2.00	L-BI-Schr KS Z 2,9x16	Vis à tête cyl. Bz2,9x16	Pan Head Tapp.Screw Bz 2,9x16
111	3303/419	4128398		1.00	Kabelanschluss-Deckel	Barrete de fixation Couvercle	Bearing Rail Cover
112	1854/22	4080720		1.00	L-BI-Schr KS Sp 3,9x16	Vis à tête cyl. C 3,9x16	Pan Head Tapp.Screw C 3,9x16
113	3303/420	4128399		1.00	Wasserpumpenschalter	Pompe à eau Interrupteur	Water Pump Switch
114	3303/421	4128400		1.00	Saugmotorschalter	Turbine Interrupteur	Vacuum Motor Switch
115	3303/422	4128401		1.00	Hauptschalter	Commutateur de commande	Switch, Main Rotary Key
116	3303/494	4128512		1.00	Abdeckgummi	Manchon en caoutchouc	Rubber Bushing
117	1207/227	4029830		4.00	L-Schr KS M6x12	Vis à tête cyl. bomb. M 6x12	Raised Cheese Hd.Screw M 6x12
118	-			1.00	-	-	-
119	1752/35	4007480		3.00	Unterlagscheibe 4,3/12x1	Rondelle 4,3/12	Washer 4,3/12
120	3303/423	4128402		1.00	Schieber	Couvercle Reataining Clamp	Quick Snap Plug
121	1840/020	4114420		1.00	PT-Schr LK KS KA40x35	Vis pour plastique KA 40x35	Screw For Pastic KA 40x35
122	3303/424	4128403		1.00	Verschlusshalter	Grenouillère	Clamp Clip
123	3303/488	4128502		1.00	Vorderer Haltegriff	Poignée avant	Handle Front
124	3303/425	4128404		1.00	Wassertank-Verschluss	Crochet avant	Front Hook
130	3303/490	4128498		1.00	Oberteil komplett	Couvercle compl.	Cover Compl.
131	1838/19	4046950		1.00	L-BI-Schr KS Sp 3,9x13	Vis à tête cyl. B 3,9x13	Pan Head Tapp.Screw B 3,9x13



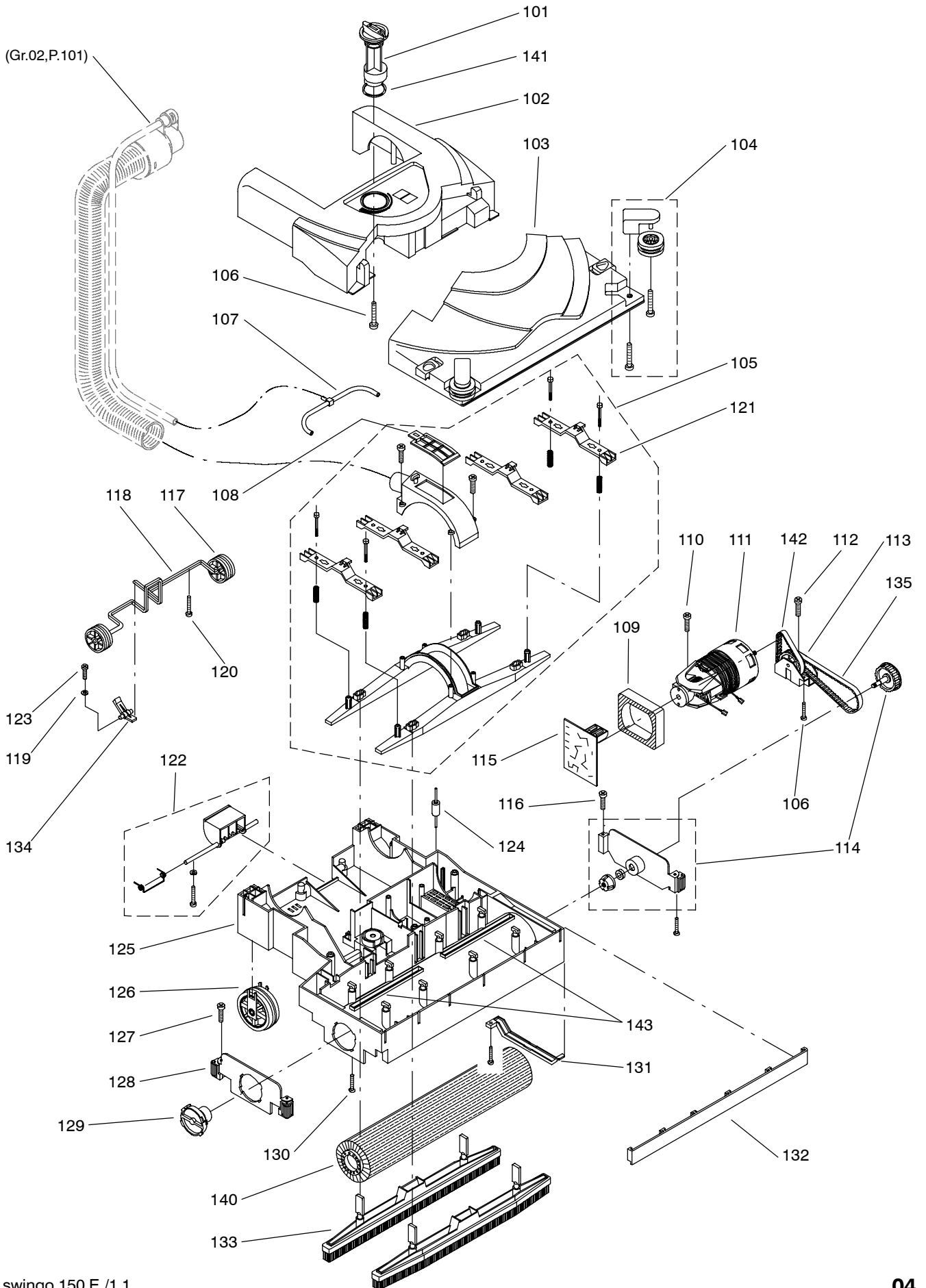
S007114					Saugaggregat	Agrégat d'aspiration	Vacuum unit
Pos. No.	Artikelnr. Article No. Item No.	Bestellnr. No. de com Order No.	Model	Stck. Piè. Qty.	Bezeichnung	Designation	Description
101	8881/3	4046850		0.73	Schlauch 3/6 Silikon	Tuyau d.silicone 3/6 le m	Silicone Hose 3/6 Per M
102	3303/427	4128406		1.00	Transportgriff hinten	Poignée arrière	Handl Blow Back
103	1840/111	4126537		2.00	PT-Schr LK KS KA35x25	Vis pour plastique KA 35x25	Screw For Plastic KA 35x25
104	3303/428	4128407		1.00	Wassertank-Gehäuse	Couvercle	Cover
105	1854/22	4080720		4.00	L-BI-Schr KS Sp 3,9x16	Vis à tôle tête cyl. C 3,9x16	Pan Head Tapp.Screw C 3,9x16
106	3303/258	4080570		2.00	Bride	Bride	Clamp
107	3002/7	4008910		1.00	O-Ring 5,28x1,78	Joint-O 5,28x1,78	O-Ring 5,28x1,78
108	3303/430	4128409		1.00	Abluftfilter	Filtre d'air	Air Filter
109	3303/431	4128410		1.00	Luftumlenkstück	Transporteur eau/air	Conveyor Water/Air
110	3303/432	4128411		1.00	Rechteck-Dichtung	Joint	Gasket
111	1840/001	4015590		9.00	PT-Schr LK KS KA35x10	Vis pour plastique KA 35x10	Screw For Plastic KA 35x10
113	3303/434	4128413		1.00	Abluftfilterdeckel	Canal d'air	Air Duct
114	3303/436	4128416		1.00	Wasserfilter Set	Eau Filtre Kit	Water Filter Kit
116	3303/435	4128415		1.00	Schlauchhalter	Tenon de tuyau	Hose Holder
117	1840/013	4083570		3.00	PT-Schr LK KS KA40x18	Vis pour plastique KA 40x18	Screw For Plastic KA 40x18
118	3303/437	4128417		1.00	Wasserventil Set	Eau Soupape Kit	Water Valve Kit
120	1752/35	4007480		2.00	Unterlagscheibe 4,3/12x1	Rondelle 4,3/12	Washer 4,3/12
121	1840/102	4078180		2.00	PT-Schr LK KS KA40x10	Vis pour plastique KA 40x10	Screw For Plastic KA 40x10
123	4016/202	4047420		2.00	Klemmenleiste 2-Pol 2.5 mm ²	Serre-fils 2-pôles	Connection Bloc 2-Ways
124	1840/020	4114420		1.00	PT-Schr LK KS KA40x35	Vis pour plastique KA 40x35	Screw For Pastic KA 40x35
125	3303/439	4128419		1.00	Wasserventildeckel	Couvercle	Cover
126	1840/011	4079480		4.00	PT-Schr LK KS KA35x20	Vis pour plastique KA 35x20	Screw For Plastic KA 35x20
127	3303/441	4128420		1.00	Linker Motorsupport	Support de moteur gauche	Motor Support L.H.
128	3303/442	4128422		1.00	Mikroschalter	Microrupteur	Microswitch
129	1840/003	4062420		1.00	PT-Schr LK KS KA30x16	Vis pour plastique KA 30x16	Screw For Plastic KA 30x16
130	3303/440	4128421		1.00	Rechter Motorsupport	Support de moteur droit	Motor Support R.H.
131	3303/443	4128423		1.00	Gehäuse-Dichtung	Joint	Gasket
132	1840/111	4126537		5.00	PT-Schr LK KS KA35x25	Vis pour plastique KA 35x25	Screw For Plastic KA 35x25
133	3303/444	4128424		1.00	Gummidichtungs Set Vac Motor	Joint Kit Vac Moteur	Gasket Kit Vac.Motor
134	3303/445	4128425		1.00	Ansaugfilter Vac. Motor	Filtre Vac.Moteur	Filter Vac.Motor
135	3303/446	4128426		1.00	Vac. Motor 120V/60Hz	Vac.Moteur 120V	Vac.Motor 120V
135	3303/481	4128472		1.00	Vac. Motor 240V/50Hz	Vac.Moteur 240V	Vac.Motor 240V
136	3303/447	4128427		1.00	Filter Vac. Motor	Filtre Vac. Moteur	Filter Vac. Motor
140	3303/433	4128412		1.00	Innenrohr mit Dichtung	Tube intérieur avec joint	Inner Tube with Gasket
141	3303/489	4128497		1.00	Saugfilter	Filtre d'aspiration	Exhaust Filter
142	3303/487	4128496		1.00	Filterdeckel	Bâti de filtre	Filter Housing
143	8881/100	4055370		0.04	Schlauch 4/7 Silikon	Tuyau d.silicone 4/7 le m	Silicone Hose 4/7 Per M
144	3303/501	4128827		1.00	Saugmotorgehäuse	urbine boîte	Vacuum Motor Box



S007115					Tank, Pumpe	Réservoir,Pompe	Tank, Pump
Pos. No.	Artikelnr. Article No. Item No.	Bestellnr. No. de com Order No.	Model	Stck. Piè. Qty.	Bezeichnung	Designation	Description
101	3303/448	4128428		1.00	Verschlauchungs-Set	Kit connecteurs	Connector Set
102	3303/449	4128429		1.00	Drucksensor	Sensor	Sensor
103	3303/450	4128430		1.00	Gummi-support	Caoutchour Support	Rubber Support
104	3303/451	4128431		1.00	Pumpe 120V/60Hz/28W	Pompe 120V/60Hz/28W	Pump 120V/60Hz/28W
104	3303/482	4128473		1.00	Pumpe 240V/50Hz/28W	Pompe 240V/50Hz/28W	Pump 240V/50Hz/28W
105	8881/3	4046850		0.25	Schlauch 3/6 Silikon	Tuyau d.silicone 3/6 le m	Silicone Hose 3/6 Per M
106	3303/499	4128696		1.00	Wasserfilterdeckel	Couvercle Eau Filtre	Water Filter Cover
107	3303/452	4128432		1.00	Pumpenhalter	Fixation de pompe	Pump Holder
108	8881/100	4055370		0.73	Schlauch 4/7 Silikon	Tuyau d.silicone 4/7 le m	Silicone Hose 4/7 Per M
109	3303/453	4128433		1.00	Filtergehäuse Komplett	Bâti de filtre compl.	Filter Housing Compl.
110	3303/483	4128492		1.00	Wasserfilter	Eau Filtre	Water Filter
111	3303/484	4128493		1.00	Dichtung Filtergehäuse	Bâti de filtre Joint	Filter Housing Gasket
112	3303/485	4128494		1.00	Dichtung Dosierbecher	Cuvette de dosage Joint	Dosing Cup Gasket
113	3303/486	4128495		1.00	Dosierbecher	Cuvette de dosage	Dosing Cup
114	3303/454	4128434		1.00	Wassertank	Réservoir	Water Tank
115	3303/455	4128435		1.00	Ventil Set Wassertank	Soupape Kit de Réservoir	Valve Kit Water Tank
116	3303/500	4128704		1.00	Verschlusslasche	Arrêt platte	Closing Plate



S007116					Bürstenantrieb	Entraînement de brosse	Brush drive
Pos. No.	Artikelnr. Article No. Item No.	Bestellnr. No. de com Order No.	Model	Stck. Piè. Qty.	Bezeichnung	Designation	Description
101	3303/456	4128438		1.00	Einstellknopf	Bouton de réglage	Adjusting Knob
102	3303/457	4128440		1.00	Bürstengehäuse Oberteil	Bâti de brosse	Brush Housing
103	3303/458	4128441		1.00	Bürstengehäuse-Deckel	Bâti de brosse Couvercle	Brush Housing Cover
104	3303/464	4128449		1.00	Abweisrolle	Roulette Kit	Castor Kit
105	3303/459	4128444		1.00	Düsenhalter-Set	Support Kit	Bracket Kit
106	1840/051	4122641		2.00	Delta PT-Schr LK As Torx 40x16	Vis Delta PT Torx 40x16	Screw Delta PT Torx 40x16
107	3303/460	4128445		1.00	Schlauch Set	Tuyau Kit	Tubes Kit
108	3303/478	4128466		1.00	Saugdeckel	Couvercle	Suction Cover
109	3303/381	4121420		1.00	Filter	Filtre	Filter
110	1840/013	4083570		3.00	PT-Schr LK KS KA40x18	Vis pour plastique KA 40x18	Screw For Plastic KA 40x18
111	3303/462	4128447		1.00	Bürstenmotor 120V/60Hz/250W	Moteur de brosse 120V/60Hz/250W	Brush motor 120V/60Hz/250W
111	3303/479	4128470		1.00	Bürstenmotor 240V/50Hz/250W	Moteur de brosse 240V/50Hz/250W	Brush motor 240V/50Hz/250W
112	1840/007	4025950		2.00	PT-Schr LK KS KA40x16	Vis pour plastique KA 40x16	Screw For Plastic KA 40x16
113	3303/496	4128666		1.00	Riemensupport kompl.	Courroie support compl.	Belt Support Compl.
114	3303/465	4128452		1.00	Support Getriebewelle	Unit d'entraînement Axe Support	Transmission Support
115	3303/466	4128454		1.00	Elektronik-Print 120V	Circuit imprimé V.120	Print V.120
115	3303/480	4128471		1.00	Elektronik-Print 240V	Circuit imprimé 240V	Print 240V
116	1854/244	4072200		4.00	L-BI-Schr KS Z 3,5x13	Vis à tête cyl. B 3,5x13	Pan Head Tapp.Screw B 3,5x13
117	3303/467	4128455		1.00	Stützrolle	Roulette	Wheel
118	3303/468	4128456		1.00	Stützrollenbügel	Roulette Etrier	Wheel Bracket
119	1752/35	4007480		1.00	Unterlagscheibe 4,3/12x1	Rondelle 4,3/12	Washer 4,3/12
120	1840/052	4122655		3.00	Delta PT-Schr LK As Torx 50x16	Vis Delta PT Torx 50x16	Screw Delta PT Torx 50x16
121	3303/469	4128457		2.00	Halter	Fixation	Bracket
122	3303/477	4128465		1.00	Fusspedal Komplett	Pied pédale compl.	Foot Pedal compl.
123	1840/001	4015590		1.00	PT-Schr LK KS KA35x10	Vis pour plastique KA 35x10	Screw For Plastic KA 35x10
124	3303/470	4128458		1.00	Seitenrolle	Roue	Wheel
125	3303/471	4128459		1.00	Bürstengehäuse 38	Bâti de machine 38	Brush Housing 38
126	3303/472	4128460		1.00	Komplette Hinterräder	Roue arrière compl.	Rear Wheel Compl.
128	3303/495	4128513		1.00	Lagerplatte	Support	Bracket
129	3303/473	4128461		1.00	Bürstenlager	Palier de brosse	Brush Bearing
130	1840/001	4015590		8.00	PT-Schr LK KS KA35x10	Vis pour plastique KA 35x10	Screw For Plastic KA 35x10
131	3303/474	4128462		1.00	Riemendeckel	Courroie Couvercle	Belt Cover
132	3303/475	4128463		1.00	Stossgummi 38	Butoir élastique 38	Front Bumper 38
133	7516546			1.00	Lamellen Set TASKI swingo 150	Squeegee Kit TASKI swingo 150	Squeegee Kit TASKI swingo 150
134	3303/476	4128464		1.00	Drehanschlag	Déphaseur tournant de arrêt	Base lift lever
135	3303/463	4128448		1.00	Zahnriemen 8mm L.327	Courroie à crampons 8mm L.327	Toothed Belt 8mm L.327
140	7516236			1.00	Walzenbürste standard für swingo 150	Cylindrical brush standard swingo 150	Cylindrical brush standard swingo 150
140	7516237			1.00	Walzenbürste hard für swingo 150	Cylindrical brush hard for swingo 150	Cylindrical brush hard for swingo 150
141	3303/533			1.00	O-Ring 39.5 x 2.6	Joint-O 39.5 x 2.6	O-Ring 39.5 x 2.6
142	3303/502	4128828		1.00	Zahnriemen 8mm L. 174	Courroie dentée 8mm L.174	Toothed Belt 8mm L.174
143	3303/539			1.00	Wasserkanal links und rechts	Eau de caniveau à gauche e à droite	Water Channel left and right



S007117					Elektroschema	Schéma électrique	Electrical diagram
Pos. No.	Artikelnr. Article No. Item No.	Bestellnr. No. de com Order No.	Model	Stck. Piè. Qty.	Bezeichnung	Designation	Description

